

May 26, 2014

## 《派遣員的品格》

日本原版和韓國翻拍版將於 6 月決定在 CS 頻道一次播出！

日本電視臺於 2007 年播出了廣受歡迎的電視劇《派遣員的品格》將於下個月在 CS 頻道「日本 Nittele Plus 電視劇・動漫卡通・體育」中播放。《派遣員的品格》的韓國翻拍版《職場之神》也將既原版之後在同頻道播出！對電視劇迷的朋友而言是個千載難逢的機會可一次盡情觀賞日韓兩國版本。

日本原版的《派遣員的品格》是描述正社員與派遣員之間有趣且痛快對決的職場喜劇。飾演超級派遣員的篠原涼子和飾演著鄙視派遣員的正社員・大泉洋之間的兩人對手戲受到矚目造成了轟動。

韓國翻拍版《職場之神》從去年 4 月起在韓國 KBS 廣播公司（Korean Broadcasting System）的地面電視頻道中播出了共 16 集。以愛情故事為題材居多的韓劇中，描寫著現實生活和日本原版相同的職場社會狀態，引起當地的上班族以及飽受就業不易、僱用不定所苦的年輕層產生共鳴，播出後第二天即成為朋友之間，職場之間的熱門話題燃起了一陣社會旋風。

「日本 Nittele Plus 電視劇・動漫卡通・體育」頻道的播出時間表如下。

◆樂趣倍增！導覽《派遣員的品格》和韓國翻拍版《職場之神》讓您越來越想看！

6 月 1 日（週日） 晚間 20: 30～

◆《派遣員的品格》（日本原版）

6 月 14 日（週六）・15 日（週日） 晚間 21: 30～ 每日連續播出各 5 集

演出者：篠原涼子、加藤愛、小泉孝太郎、大泉洋、松方弘樹 等其他

◆《職場之神》（韓國翻拍版）

6 月 21 日（週六）起 每週六、日 下午 16: 00～

演出者：金惠秀、吳志浩、鄭有美、李熙俊、趙權（2PM）等其他

韓國翻拍版中所穿插獨有的情節亦是不可錯過。篠原涼子劇中表演的「鮪魚解體秀」，將會換成了什麼樣的場景來表現呢…對照兩部作品，也許可發現日韓兩地不同文化背景的生活習慣中有趣之事。